Manual Edition 1.2, Rev. 2019
BB-0200-G02000-02

Editor International (Europe)
EDIFIER Europe
Amstel Tech Office
Hong Kong

Designed by STANGSHAN EDIFIER EXPORTS TECHNOLOGY CO.,LTD.

Tel: +(852) 2522 0909
Fax: +(852) 2522 1909
www.edifier.com
© 2019 Edifier International Limited. All rights reserved.
Printed in China

NOTICE:
For the need of technical improvement and system upgrade, information contained herein may be subject to change from time to time without prior notice.
Products of EDIFIER will be customized for different applications. Pictures and illustrations shown on this manual may be slightly different from actual product. Images are for illustration purposes only and may differ from the actual product.

EDIFIER®

G2000

Gaming speakers

User manual / Manuel d'utilisateur / Manual de usuario / Bedienungsanleitung / Manuale dell'utente / Manual do utilizador

名　　称：	G2000(英法西德意葡)说明书	东莞市漫步者科技有限公司	
材　　质：	80g书纸，对折，打钉		
尺　　寸：	127×127（MM）	校　　对：	
版本号及时号：	V1.2/IB-200-G02000-02	批　　准：	

IB-200-G02000-02 说明书G2000/英法西德意葡文/V1.2　V1.1底面更改公司信息和增加适配器参数,V1.2更改封底信息

Important safety instruction

1. Please read the instructions carefully. Keep it in safe place for future reference.
2. Use only accessories approved by the manufacturer.
3. Do not place the product near heat sources such as radiators or the device convection section.
4. Keep the product in a 0-35℃ environment is recommended.
5. To reduce the risk of fire and electric shock, do not expose the product to rain or moisture.
6. Do not block the ventilation openings. Ensure the ventilation openings are not covered or impeded by clipping or splashing.
7. Do not install or use the product near any heat source, radiator, heater, stove, or other devices that generate heat.
8. Do not place any heavy objects, such as books, on the product. Do not place any objects that may damage the product or the product.
9. Do not block the ventilation openings. Do not insert any objects into ventilation openings or slots. It may cause fire or electric shock.
10. Keep sufficient clearance around the product to maintain good ventilation (minimum 5cm is recommended).
11. Do not disassemble, open, crush, bend, deform, puncture, shred the leakage or the pair and whether the plug inserts the jack and is detected by the jack connection.
12. Keep the provided accessories and parts (such as screws) away from children to prevent from being swallowed by mistake.
13. Do not use the product in a wet environment, such as near a pool, bathroom, sauna, or shower room. Do not touch the product if the user of damage (such as damaged wire or plug, exposure to liquid, exposure to rain or moisture, product not working or being dropped, etc.), the repair has to be performed by an authorized service center.
14. Before cleaning the product with dry cloth, always turn off the product and disconnect the power plug first.
15. Do not use the product with gasoline, alcohol, or other chemical solvents to clean the product surface. Use only neutral detergent and clear water for cleaning.

Excessively loud music may lead to hearing loss. Please keep the volume in a safe range.

Correct Disposal of this product: The marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmentally safe recycling.

Not to comply with the cord, closed, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or unfit with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.

Español　Español

Important safety instruction

Power warning:
1. Place the product near the power socket for easy use.
2. Use only the power adapter that matches the operating voltage is the same as your local power supply. Correct operating voltage can be found on the product plate.
3. For safety purpose, unplug the product during lightning storms or when unused for extended periods of time.
4. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus. Ensure the power cord is not damaged or twisted.
5. Do not place the product where the power cord is subject to damage.
6. Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in fire or electric shock.
7. Do not touch the power cord with wet hands as this could cause electric shock.
8. Do not insert any foreign objects into the housing or ventilation openings. Doing so may cause fire or electric shock.
9. Never spill liquid of any kind on the product. Unplug the product before cleaning it. Do not use liquid or aerosol cleaners. Use a dry cloth for cleaning.
10. Unplug the product from the power outlet and refer to qualified service personnel for repair under the following conditions:
    a. When the power cord is damaged or frayed.
    b. If the product has been exposed to rain or water.
    c. If the product does not operate normally when the operating instructions are followed. Only adjust those controls that are covered by the operating instructions because improper adjustment of other controls may result in damage and often requires extensive work by a qualified technician to restore the product to its normal operation.
    d. If the product has been dropped or the cabinet has been damaged.
    e. If the product exhibits a distinct change in performance, indicating a need for service.

This symbol is to alert the user to the presence of an insulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

This symbol is to warn the user that important literature concerning operation and maintenance has been included with this product. Take the product to an authorized service center for repair.

This symbol indicates that the product is for indoor use only.

This symbol indicates that the product is a CLASS II or double insulated electrical device with no earth requirement.

The FMAM plug is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

For wireless product:
Do not use this product in strongly electromagnetic fields, strong radio frequencies and interfere with the normal use of other electronic devices or medical equipment.
Do not use this product in Germany (1) (Bundesland) Do not use the product in medical facilities, on airplanes, or gas stations, near automatic gates, automatic fire alarm system or other automated devices.
Do not use the product in the middle of a thunderstorm within a 25km/25mi radius. Do not use the product if the network operation of the pacemaker or other medical devices.

Français　Français

Consignes de securite importantes

1. Lisez toutes les instructions avec attention. Conservez-les en sure pour une référence future.
2. N'utilisez que les pièces et accessoires certifiés par le fabricant.
3. Ne placez pas le produit à proximité de sources de chaleur comme un radiateur ou le système convectif du dispositif.
4. Le produit est conçu pour une utilisation en environnement de température stable entre 0 et 35 °C.
5. Pour réduire le risque d'incendie et de choc électrique, ne exposez pas le produit à la pluie ou à l'humidité.
6. Ne bloquez pas les ouvertures de ventilation. Veillez à ne pas les couvrir ou les obstruer par des éléments de fixation ou des éclaboussures.
7. Ne pas installer et utiliser ce produit à proximité d'une source de chaleur (par ex. un radiateur, un chauffe-eau, un four ou tout autre appareil produisant de la chaleur).
8. Ne placez pas de lourds objets, tels que des livres, sur le produit. Ne pas y déposer de source de flamme nue, comme une bougie. Il ne peut endommager le produit ou le produit.
9. Ne bloquez pas les ouvertures d'aération. Ne pas insérer d'objet dans une ouverture de l'appareil. Cela pourrait entraîner des incendies ou des chocs électriques.
10. Veillez à conserver un espace libre sur tout le pourtour de l'appareil pour garantir une aération correcte (au moyen 5cm).
11. Ne pas démonter, ouvrir, écraser, plier, déformer, percer, déchiqueter.
12. Ne laissez pas hors portée des enfants les accessoires et les pièces (tels que vis) pour éviter qu'ils ne les avalent par erreur.
13. Ne pas utiliser le produit dans un environnement humide, tel qu'à proximité d'une piscine, d'un sauna, d'une douche ou d'une salle de bain. Ne touchez pas le produit si l'utilisateur a subi des dommages (tels que fil ou prise endommagé, exposition au liquide, exposition à la pluie ou à l'humidité, produit ne fonctionnant pas ou tombé, etc.), la réparation doit être effectuée par un prestataire de réparation agréé.
14. Avant de nettoyer le produit avec un chiffon sec, toujours éteindre le produit et débrancher d'abord la fiche électrique.
15. Ne pas nettoyer le produit avec de l'essence, de l'alcool ou d'autres solvants chimiques pour nettoyer le produit. Utilisez uniquement un détergent neutre et de l'eau claire pour le nettoyage.

Ne pas utiliser le cordon, le trépied, le support ou le tableau spécifiés par le fabricant, ou adapté à l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, soyez prudent lorsque vous déplacez le chariot/appareil combiné afin d'éviter des blessures en cas de renversement ou de chute.

Français　Français

Consignes de securite importantes

Avertissement sur l'alimentation électrique:
1. Placez le produit à proximité de la prise électrique pour une utilisation facile.
2. Utilisez uniquement l'adaptateur d'alimentation qui correspond à la tension de fonctionnement. Vous pouvez trouver la tension de fonctionnement correcte sur la plaque du produit.
3. Pour des raisons de sécurité, débranchez l'appareil pendant les orages ou lors des périodes d'inutilisation prolongées.
4. Protégez le cordon d'alimentation du piétinement ou du pincement, en particulier au niveau des prises, des prises multiples et à l'endroit où il sort de l'appareil. Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation et à ne pas le tordre.
5. Ne placez pas le cordon d'alimentation là où il risque d'être endommagé.
6. Ne surcharge pas les prises murales et les rallonges, car cela peut provoquer un incendie ou un choc électrique.
7. Ne touchez pas le cordon d'alimentation avec les mains mouillées, car cela peut provoquer un choc électrique.
8. Ne pas insérer de corps étrangers dans le boîtier ou les ventilations. Cela peut provoquer un incendie ou un choc électrique.
9. Ne versez jamais de liquides, quels qu'ils soient, sur le produit. Débranchez le produit avant de le nettoyer. Ne pas utiliser de produits de nettoyage liquides ou aérosols. Utilisez un chiffon sec pour le nettoyage.
10. Débranchez le produit de la prise murale et consultez le personnel de service qualifié pour les réparations dans les cas suivants :
    a. Le cordon d'alimentation est endommagé ou usé.
    b. Le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau.
    c. Le produit ne fonctionne pas normalement lorsque les instructions d'utilisation sont respectées. Ajustez uniquement les commandes couvertes par les instructions d'utilisation, car un réglage inadéquat d'autres commandes peut entraîner des dommages et nécessiter souvent un travail important de la part d'un technicien qualifié pour restaurer le produit à son fonctionnement normal.
    d. Le produit a été endommagé ou le boîtier a été endommagé.
    e. Le produit présente un changement de performance distinct, indiquant qu'il a besoin d'être réparé.

Ce symbole est destiné à avertir l'utilisateur de la présence de tensions dangereuses non isolées à l'intérieur du boîtiers, qui peuvent être suffisantes pour constituer un risque d'électrocution à personnes.

Ce symbole est destiné à avertir l'utilisateur de la présence de documentation importante sur l'utilisation et la maintenance du produit. Ce ce dernier doit être apporté à un centre de service agréé pour toute réparation.

Ce symbole indique que le produit est destiné à l'usage intérieur uniquement.

Ce symbole indique que le produit est de classe II (CLASSE II) ou d'un dispositif électrique à double isolation sans mise à la terre requise.

Le dispositif de la FECO est utilisé comme dispositif de déconnexion, et dispositif de déconnexion doit rester facilement opérable.

Produits sans fil :
Ne pas utiliser ce produit dans des champs électromagnétiques forts, des fréquences radio fortes et interférer avec le fonctionnement normal des autres dispositifs électroniques ou équipements médicaux.
Ne pas utiliser ce produit en Allemagne (1) (Bundesland) Ne pas utiliser le produit dans des centres médicaux, à bord d'un avion, dans les stations-service, à proximité d'un portail automatique, d'un système incendie ou d'autres dispositifs automatisés.
Ne pas utiliser le produit à moins de 25 kilomètres d'un périmètre d'un rayon de 25 km. Les stations de radio peuvent interférer avec le fonctionnement normal du stimulateur ou d'autres équipements médicaux.

Español　Español

Importantes instrucciones sobre seguridad

1. Lea atentamente las instrucciones. Conservarlas en un lugar seguro como referencia en el futuro.
2. Utilice únicamente accesorios aprobados por el fabricante.
3. No coloque el producto cerca de fuentes de calor como radiadores o en la sección de convección del dispositivo.
4. Se recomienda usar el producto en un entorno de 0-35°C.
5. Para reducir el riesgo de incendio y electrocución, no exponer el producto a la lluvia o la humedad.
6. No bloquee las rejillas de ventilación. Asegúrese de que las rejillas de ventilación no están cubiertas o obstruidas por sujetadores o salpicaduras.
7. No instale ni use este producto cerca de fuentes de calor como radiadores, estufas, hornillas o otros dispositivos que generan calor.
8. No coloque objetos pesados de líquidos, como personas, sobre el producto, ni coloque llama abierta, como velas encendidas, sobre el producto.
9. No bloquee las rejillas de ventilación. No introduzca ningún objeto en las ranuras y orificios de ventilación.
10. Deje suficiente espacio libre alrededor del producto para mantener una buena ventilación (como mínimo 5cm).
11. No desmonte, abra, aplaste, doble, deforme, perfore o triture el producto.
12. Mantenga los accesorios y piezas (tornillos) fuera del alcance de los niños para evitar que los traguen accidentalmente.
13. No utilice el producto en un entorno húmedo, como cerca de una piscina, un baño, una sauna o una ducha. No toque el producto si el usuario sufre daños (como cable o enchufe dañado, exposición a líquidos, exposición a la lluvia o la humedad, producto que no funciona o se ha caído, etc.), la reparación debe realizarse por un profesional de reparación autorizado.
14. Antes de limpiar el producto con un paño seco, desligue siempre ante todo el producto y desconecte primero el enchufe de la toma de corriente.
15. No utilice gasolina, alcohol u otros disolventes químicos para limpiar la superficie del producto. Use únicamente detergente neutro y agua limpia para limpiar.

Un volumen demasiado alto puede conducir a pérdida de audición. Por favor, mantenga el volumen en un nivel seguro.

Cómo eliminar correctamente este producto: Este producto cumple con la Directiva de la UE 2002/96/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Para evitar que la eliminación incontrolada de residuos contamine el entorno natural o la salud humana, los recicla para que se reutilicen de forma sostenible los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, por favor, utilice los sistemas de devolución y recogida o contacte con el establecimiento donde adquirió este producto. Ellos pueden aceptar este producto para su reciclaje ecológicamente seguro.

No cumplir con el cordón, el trípode, el soporte o la mesa especificados por el fabricante, o ser inadecuado para el aparato. Cuando se utilice un carro, tenga cuidado al mover el conjunto carro/aparato para evitar lesiones por caída.

Español　Español

Wichtige sicherheitshinweise

1. Bitte lesen Sie diese Bedienungsan- leitung. Sie Aufbewahrung an einem sicheren Ort zum Nachschlagen aufbewahren.
2. Verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Zubehör.
3. Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizungen oder Heizungsteilen.
4. Es wird empfohlen, das Produkt in einer Umgebung von 0-35 °C zu betreiben.
5. Um das Risiko von Brand und Stromschlag zu verringern, setzen Sie das Produkt nicht Regen noch Feuchtigkeit aus.
6. Decken Produkt nicht ab. Stellen sicher, dass Lüftungsschlitze nicht durch Klemmen oder Spritzen verdeckt oder behindert werden.
7. Stellen Produkt nicht in der Nähe einer Wärmequelle installieren oder verwenden (z.B. Heizkörper, Heizung, Herd oder anderen Geräte, die Wärme erzeugen).
8. Legen Sie keine schweren Gegenstände, wie Bücher, auf das Produkt abstellen. nicht zulässt Fremdgegenstände, wie brennende Kerzen, auf das Produkt ablegen.
9. Decken Sie die Lüftungsöffnungen nicht ab. Stecken Sie keine Gegenstände in die Lüftungsöffnungen oder Schlitze. Dies kann zu Brand oder elektrischen Schlägen führen.
10. Lassen Sie um das Produkt ausreichend Platz, um eine ordnungsgemäße Belüftung zu ermöglichen (mindestens 5 cm empfohlen).
11. Nehmen Sicherer Gerätepfad in die Buchse ermöglichen, dass das Produkt ausreichend Platz hat, um Wärme abzuführen und Sicherheit zu ermöglichen.
12. Halten Sie das Produkt fern von Wasser, Regen, Spritzwasser und Feuchtigkeit. Verwenden Sie das Produkt nicht in einer feuchten Umgebung, wie in der Nähe von Pool, Badewanne, Sauna oder Dusche. Das Produkt nicht in Flüssigkeiten tauchen oder ein Teil dieses Produkts unter Wasser setzen.
13. Ein ordnungsgemäßes Gerät kann nur von fachlich erfahrenen Mitarbeitern repariert werden. Wenn Sie Ihr Gerät ausschalten, Ausschaltung, Ausschaltung, Ausschaltung